



**RETURN BIDS TO :**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À :**  
Bid Receiving - Réception des soumissions:

Correctional Service Canada (CSC) – Service  
correctionnel Canada (SCC)

Attention :  
Isabelle Levesque  
[Isabelle.Levesque@CSC-SCC.GC.CA](mailto:Isabelle.Levesque@CSC-SCC.GC.CA)

**SOLICITATION AMENDMENT**  
**MODIFICATION DE L'INVITATION**

**Proposal to: Correctional Service Canada**

The referenced document is hereby revised; unless  
otherwise indicated, all other terms and conditions of the  
Solicitation remain the same.

**Proposition à: Service Correctionnel du Canada**

Ce document est par la présente révisé; sauf indication  
contraire, les modalités de l'invitation demeurent les  
mêmes.

**Comments — Commentaires :**

THIS DOCUMENT CONTAINS A SECURITY  
REQUIREMENT – CE DOCUMENT COMPORTE DES  
EXIGENCES RELATIVES À LA SÉCURITÉ.

**Issuing Office – Bureau de distribution**

Correctional Service Canada (CSC)  
340, avenue Laurier Ouest  
Ottawa (Canada) K1A 0P8

<b>Title — Sujet: Services de soins dentaires</b>	
<b>Solicitation No. — No. de l'invitation</b> 21350-24-4480013	
<b>Solicitation Amendment No. — No. de modification de l'invitation</b> 002	<b>Date:</b> 27-OCT-2023
<b>GETS Reference No. — No. de Référence de SEAG</b>	
<b>Solicitation Closes — L'invitation prend fin</b> at /à : 14h00 EST/HNE on / le : 10-NOV-2023	
<b>F.O.B. — F.A.B.</b> Plant – Usine: ___      Destination: ___      Other-Autre: ___	
<b>Address Enquiries to — Soumettre toutes questions à:</b> Isabelle Levesque <a href="mailto:Isabelle.Levesque@CSC-SCC.GC.CA">Isabelle.Levesque@CSC-SCC.GC.CA</a>	
<b>Telephone No. – No de téléphone:</b> (343) 574-3514	<b>Fax No. – No de télécopieur:</b>
<b>Destination of Goods, Services and Construction:</b> <b>Destination des biens, services et construction:</b>	
<b>Instructions: See Herein</b> <b>Instructions : Voir aux présentes</b>	



**Solicitation Amendment 002 is issued to**

1. Extend the closing date of the Solicitation;

---

**1. The Solicitation Closing date identified on page one (1) of the RFP has been extended:**

Delete: **Solicitation Closing** date, 03-NOV-2023 14h00 EST and

Insert: The following, new **Solicitation Closing** date, 10-NOV-2023 14h00 EST.

ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS REMAIN UNCHANGED.



La modification 002 à l'invitation est émise pour:

1. Proroger la date de clôture de la demande;

---

**1. La date de clôture de la période d'invitation à soumissionner identifiée sur la page un (1) de la DDP a été prorogée:**

**Supprimer:** la date de clôture **03-NOV-2023 14h00 HNE** et,

**Insérer:** La nouvelle date de clôture de la période d'invitation : **10-NOV-2023 14h00 HNE**

**TOUTES LES AUTRES MODALITÉS RESTENT LES MÊMES.**